

Garancia:

Garancia za izdelek velja dve leti za okvare kot posledica napak v proizvodnji oz. vgrajenih materialov, v kolikor je izdelek uporabljen pod normalnimi pogoji in v skladu s predpisanimi nazivnimi vrednostmi izdelka.

Warranty:

ETI offers warranty of two years against defects in materials or manufacturing for standards products when they are applied under normal condition and in accordance with the limit of their rated values.

Garancia:

Garancia za proizvod vrijedi dve godine za kvarove koji su posledica grešaka u proizvodnji ili ugrađenih materijala, ukoliko je proizvod korišten u normalnim uvjetima i u skladu sa propisanim nazivnim vrijednostima.

Gwarancja:

Firma ETI udziela gwarancji na okres 2 lat na bezawarynosc pracy urzadzienia podczas jego pracy w warunkach (parametrach) znamionowych

Zaruka:

ETI poskytuje záruku dva roky na závady způsobené vadou materiálu nebo výrobními postupy při standardní výrobě, které jsou používány dle běžných podmínek a v souladu s limitem jejich stanovených hodnot.

Zaruka:

ETI ponúka pre štandardné výrobky záruku dva roky na chyby na materiáli a výrobné chyby. Záruka platí pri bežných podmienkach a v súlade s najvyššími povolenými menovitými hodnotami.

Garancia:

a standard terméknek anyag- és gyártási hibákból eredő károsodásaira két év garanciát vállalunk, amennyiben a megvásárolt termék üzemi körülmények mellett és a névleges értékek betűlti működés során jelenik meg.

Garantija:

ETI douda dvylet metu garantija standartnimis produktima, jesu je navodjani normalisimo darbo salyomis, atsizveigiant i šiu produkto vardinjus parametrus.

Talokme: Neigloja produktams ar ju dalims kurios susidevi darbo metu

Гарантия:

Гарантия на устройство составляет 2 года для стандартных изделий при их эксплуатации в нормальных условиях а диапазоне номинальных характеристик.

Срок годности: Неограничен.

POZORILNO

- Izključite napajanje pred začetkom del.
- Priključevanje in vzdrževanje naj izvaja samo usposobljeno osebo.

- Instalation and maintenance by technical personnel only.
- Attend the national, regional and local standards and follow the operating instructions.

WARNING

- Disconnect power before proceeding with any work on this equipment.
- Installation and maintenance by technical personnel only.

- Attend the national, regional and local standards and follow the operating instructions.

POPOZORENJE

- Isključite napajanje prije početka radova.
- Priključivanje i održavanje smije izvoditi samo usposobljeno osobe.

- Posledovati treba nacionalne, regionalne i lokalne standarde i uputstva.

UWAGA

- Przed rozpoczęciem jakiegokolwiek pracy przy urządzeniu, należy wyłączyć zasilanie.
- Instalacji i konserwacji urządzenia powinna dokonać tylko wykwalifikowana osoba.

- Należy przestrzegać przepisów dotyczących ochrony przeciwporażeniowej oraz niniejszej instrukcji obsługi.

VAROVANÍ

- Před započetím jakékoliv práce na tomto zařízení odpojte napájení.
- Instalaci a údržbu provádějte pouze odborná obsluha.

- Dbejte národních, regionálních a místních norem a použijte návod k použití.

POPOZORENJE

- Pred vykonávaním akejkoľvek práce na tomto zariadení odpojte napájanie.
- Instaláciu a údržbu môžu vykonávať len technickí pracovníci.

- Dodržiavajte platné normy a postupujte podľa návodu na používanie.

FIGYELEM

- Mielőtt bármilyen munkát végeznénk ezen a berendezésen, azaz elzárjuk a tápellátást.
- Az üzembeküszítés és a karbantartást csak kiképzett műszak szakemberek végezhetik.

- Egyik figyelembe a nemzeti és helyi szabványok előírásait és követessék a kezelési útmutató előírásait.

ISPEJIMAS

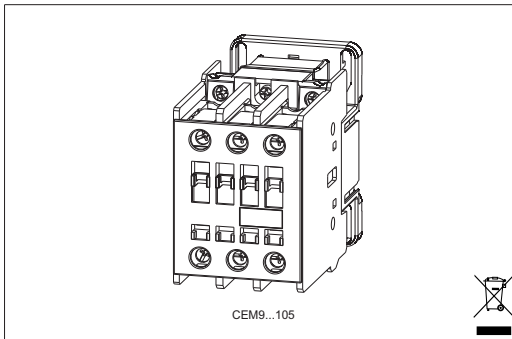
- Įsigyti elektron energijos matavimą, prieš pradėdami, bet kokį darbą su šiu įrengiu.
- Montavimo ir priežiūrą gali atlikti tik turintis atitinkamą kvalifikaciją personalas.

- Laikytis nacionalinių ir vietinių valdymo taisyklių ir standartų.

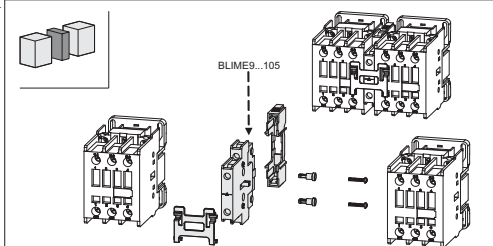
ВНИМАНИЕ

- Обратите внимание на национальные, региональные и местные стандарты и следуйте инструкции по эксплуатации.
- Установка и эксплуатация разрешается только подготовленному техническому персоналу.

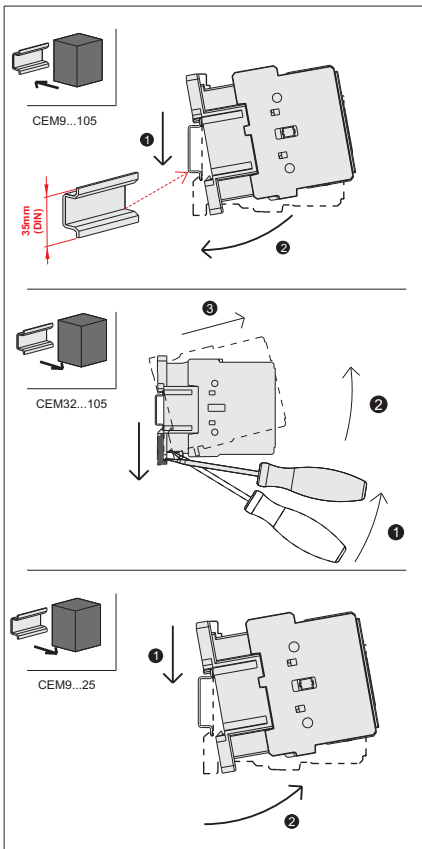
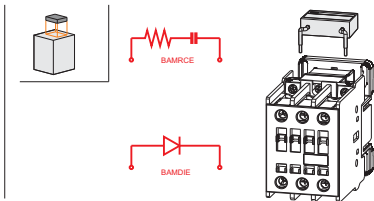
- Перед выполнением каких-либо работ с этим оборудованием отключите его от источника питания.



CEM9...105



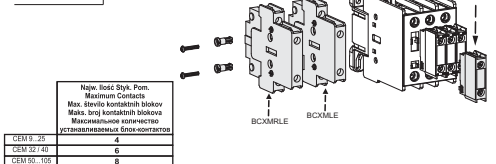
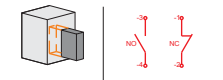
BLIME9...105



CEM9...105

CEM32...105

CEM9...25

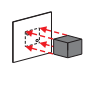


Najve. broj kontaktnih blokova	Max. broj kontaktnih blokova
CEM 9...25	4
CEM 9...40	6
CEM 9...105	8



		CEM9...18			CEM25		
	mm ²	2X(0,5...2,5) 2X(2,5...6)	2X(1...2,5) 2X(2,5...6)	2X(0,5...2,5) 2X(2,5...6)	2X(1...2,5) 2X(2,5...10)	2X(1...2,5) 2X(2,5...10)	2X(1...2,5) 2X(2,5...10)
	AWG	2X(20...12) 2X(12...10)	2X(20...12) 2X(12...10)	2X(20...12) 2X(12...10)	2X(18...12) 2X(12...8)	2X(18...12) 2X(12...8)	2X(18...12) 2X(12...8)
Nm / lb.in		1 ... 1,7 / 15			1,6 ... 3 / 16		

		CEM32...40			CEM50...80			CEM95...105		
	mm ²	1...16	1,5...16	1...16	2,5...35	6...35	2,5...35	4...35	6...35	4...35
	AWG	16...6			14...2			10...2		
	mm ²	0,75...16	1...16	0,75...16	1...35	1,5...35	1...35	1,5...50	2,5...50	1,5...50
	AWG	18...6			16...2			16...1		
	mm ²	1...16	1,5...16	1...16	2,5...35	6...35	2,5...35	4...35	6...35	4...35
	AWG	16...6			14...2			10...2		
	mm ²	0,75...16	1...16	0,75...16	1...35	1,5...35	1...35	1,5...50	2,5...50	1,5...50
	AWG	18...6			16...2			16...1		
Nm / lb.in		2...2,5 / 22			4 ... 6 / 40			5 ... 6,5 / 60		



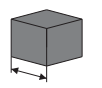
in
mm

		CEM32...40	
	A	3.110 79	
	B	1.969 50	
	C	1.772 45	
	D	1.673 42,5	
	E	0.179 4,5	

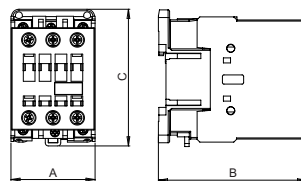
		CEM50...105	
	A	3.54 90	
	B	2.24 57	
	C	2.20 56	
	D	0.22 5,5	
	E	0.24 6	

		CEM9...25	
	A	2.874 73	
	B	2.291 58,2	
	C	0.394 10	
	D	1.378 35	
	E	0.181 4,6	

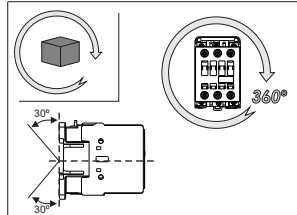
		CEM9...25	CEM32...40
	A	2.874 73	3.110 79
	B	1.969 50	2.323 59
	C	0.394 10	0.335 8,5
	D	1.378 35	1.772 45
	E	0.177 4,5	0.177 4,5



in
mm



	CEM9 CEM18 AC	CEM9 CEM18 DC	CEM25 AC	CEM25 DC	CEM32 CEM40 AC	CEM32 CEM40 DC	CEM50 CEM80 AC/DC	CEM95 CEM105 AC/DC
A	1.772 45	1.772 45	1.772 45	1.772 45	2.185 55,5	2.165 55	2.60 66	2.97 75,4
B	3.362 85,4	4.547 115,5	3.425 87	4.606 117	3.852 97,9	4.640 117,9	4.53 115	4.97 126,2
C	3.189 81	3.189 81	3.189 81	3.189 81	3.524 89,5	3.524 89,5	4.58 116,3	4.58 116,3



ETI

POLSKA
ETI Polam Sp. z o.o.
ul. Jana Pawła II 18
Tel. 0-448/ 23 691 93 00
Fax. 0-448/ 23 691 93 60
www.etipolam.com.pl

SLOVENIA
ETI Elektroelement d.o.o.
1411 Izlake
Obrezija 5
Phone: +386(0)356 57 570
Fax: +386(0)356 74 077
www.etigroup.eu